



联合国  
安全理事会



Distr.  
GENERAL  
S/15918  
10 August 1983  
CHINESE  
ORIGINAL: SPANISH

---

1983年8月8日阿根廷常驻联合国代表给  
安全理事会主席的信

为了使安全理事会成员们了解马尔维纳斯群岛问题，谨随函附上我今天给联合国安全理事会的照会的文本。

如蒙将此函及其附件作为安全理事会文件散发，不胜感激。

常驻代表

大使

卡洛斯·曼努埃尔·穆尼斯（签名）

附 件

1983年8月10日

阿根廷常驻联合国代表

给秘书长的信

根据我国政府的明确指示，我谨请你注意1983年8月1日英国军队在阿根廷所管辖水域内挑起的事件。

那天，挂着阿根廷国旗的渔船 Rivera Vasca 和 Arcos 号在阿根廷所管辖水域内从事捕鱼活动；联合王国在那里非法地和专横地建立了一个所谓的“专属区”。这两只船大约在南纬 $52^{\circ}30'$ 和西 $60^{\circ}30'$ 地区。联合王国武装部队分队威胁它们离开该地区。

阿根廷渔船所到的上述地区，有挂着其它国旗的渔船在追捕鱼群。下午5时，两架英国“海王”式直升飞机几次在阿根廷船只上空低飞掠过。同一天晚些时候，下午6时许，英国的一艘导弹驱逐舰威胁和恫吓这两只渔船，使它们离开所谓的“专属区”。

这一事件反映了联合王国的一贯挑衅性态度。这次事件和1982年阿根廷给安全理事会主席的照会（S/15361、S/15373、S/15377、S/15409、S/15427、S/15464、S/15474、S/15475和S/15496）所报道的类似事件加在一起，更说明它是结束南大西洋紧张局势的障碍，而且是对该区域的稳定的一个不断增长的威胁。

我国政府再次驳斥联合王国在马尔维纳斯群岛周围非法地和专横地强行划定所谓的“专属区”，并重申联合王国对建立该地区而引起的所有事件负单独责任。

联合王国通过这一非法措施，侵犯了阿根廷船只在该地区航行的基本权利和阿根廷飞机在该地区飞行的基本权利。它在阻止阿根廷船只进行正当和和平的活动，并在阻止该地区自然资源的经济发展以及国际海洋法所规定的其它权利的行使。

英国政府的态度也直接影响到阿根廷生产业的主要私营部门，这个部门向阿根廷对外部门提供相当数量的岁入来源。自联合王国设立了“专属区”以来的事态发展表明，其真正目的是要单方面和非法地保障它自己为其本国利益永久地、有差别地和排它性地开发该地区的资源。

我还应指出，所谓的“专属区”是靠该地区内毫无理由的军事留存的支持来维持的。联合王国提议在马尔维纳斯群岛建立永久性战略军事基地来巩固它的军事存在。这一严重的事态发展不仅影响到我国，而且影响到整个拉丁美洲地区，我在1983年7月16日致阁下的照会（A/38/301-S/15873）中已经就此提出报告。

联合王国政府却不仅继续无视阿根廷对该地区的权利，而且继续无视《宪章》有关和平解决国际争端的规定和关于马尔维纳斯群岛问题的所有联合国决议。这些规定和决议的执行将能使对这些领土的主权争议得到公正和和平解决。

阿根廷政府和人民对联合王国的这些非法和专横行动造成的日益紧张局势和不安全深为关注。英国的态度继续构成永久解决马尔维纳斯群岛问题的严重障碍，与之相反，阿根廷多次表明愿意合作求得谈判解决。

谨请将本照会作为临时议程项目25项下的大会文件散发并提请非殖民化特别委员会的注意。

大使，常驻代表

卡洛斯·曼努埃尔·穆尼斯（签名）

-----